

WELCOME TO SAINT LUKE CATHOLIC CHURCH & ST. AGNES MISSION



APRIL 16, 2023

Address: 417 Harrison St.
Woodburn, OR 97071
Phone: 503-981-5011
Fax: 503-981-5012

Website: www.stlukewoodburn.net

Facebook:

StLukeCatholicChurch1898

OUR MISSION & VISION

The mission, hope and tradition of the St. Luke Catholic Community is to proclaim and share the Good News of Jesus Christ with all people. We are a diverse parish reflecting the community in which we live. Our focus is to empower and strengthen one another in our common call as disciples of the Kingdom of God. We are, then a community of faith, prayer, hospitality, and service.

NUESTRA MISSION Y VISION

La misión, esperanza y tradición de la comunidad Católica de San Lucas es la de proclamar y Compartir la Buena Nueva de Jesucristo con todos. Somos una Parroquia diversa que refleja la comunidad en la que vivimos. Nuestro enfoque es el habilitarnos y fortalecernos unos a otros en nuestra vocación de ser discípulos del Reino de Dios. Somos una comunidad de fe, oración, hospitalidad y servicio.

STAFF :

Parish Office	General Email	stluke1899@gmail.com
Fr. Moises Leal	Pastor/Parroco	mleal@archdpdx.org
Sr. Angelica	Religious Ed/Ed. Religiosa	alopez@archdpdx.org
Sr. Manuela	Religious Ed/Ed. Religiosa	
Omar Torres	Youth Minister	omar.stluke@gmail.com
Christine Vistica	Bus. Mgr/Administradora	cvistica@archdpdx.org
Mario Sisto	Facilities Mgr/Mantenimiento	msisto@archdpdx.org
Cruz Tapia	Secretary/Secretaria	ctapia@archdpdx.org

ST. LUKE SCHOOL :

Becky Williams,
Principal/Directora
Ph: 503-981-7441
www.stlukeschoolwoodburn.org

MASS SCHEDULE:

WEEKDAYS
Tuesday 8:00AM English
Thursday
6:30PM Spanish
Friday 9:00amEnglish

CONFESSIONS:

Thursday 5:00-5:45PM
Saturday 4:00-4:45PM

ST. LUKE CEMETERY :

1679 N. Front St.
Woodburn, OR 97071
Ph: 503-981-8215

SATURDAY VIGIL

5:00PM English
7:00PM Spanish

SOLEMN EXPOSITION OF THE HOLY EUCHARIST

Thursday 8:30am - 5:00PM

ST. AGNES HUBBARD

3052 D St. Hubbard, OR 97032
Every 1st & 3rd Sunday
Of the month at 9:00AM

SUNDAY

7:30AM English
9:30AM English
11:30AM Spanish
1:30PM Spanish

PARISH OFFICE HOURS

Monday-Friday
9:00AM-5:00PM
Wednesday 9:00AM-8:00PM
Closed for Lunch
12:00 - 1:00 PM

IN OUR PRAYERS

EN NUESTRAS ORACIONES

- Kevin Bernabe
- Felipe Delgado
- Charlotte Noe
- Michael Weathers
- Steve Clark
- Eloisa Garcia
- Marlin Monroe
- Maryln Young
- Jack Toby
- Isaaah Ozcan
- Pat Schaecher
- Barbara Wilson
- Adelaida Torres
- Joel Rivera
- Primitivo Medez
- Yasmin Larios
- Edgar Larios
- Raul Hernandez
- Karen Ozcan
- Don Sprague
- Kathy Kowash
- Aubry Ramirez
- Kyle Paradis
- Esteban Mateo
- Sandy Brentano
- Peggy Matter
- Alonzo Jaime R.
- Malia Moses
- Francisco Cuarenta
- Eugenio Campos
- Evan W. Beck
- Ruth Gehrts
- Felix F. Brugns
- Roberto Ortega
- Mercedes Mendez
- Maria Garcia
- Jocie C. Salas
- Jesus Torres
- Jose Martin Jr.
- Rita Foltz
- Jerry Borschowa
- David Perez Ruiz
- Mark Saucedo
- Liam Clemente

MASS INTENTION

INTENCION DE MISA

Tuesday: April 18, 2023
8:00am

Wednesday: April 19, 2023
8:00am

Thursday: April 20, 2023
6:30pm + Andy Suñiga

Friday: April 21, 2023

Saturday: April 22, 2023
5:00pm + Maria Arevalo
+ Dave Smith
7:00pm + Josefina Santos
+ Sherry Muñoz
Por las necesidades de Jose Martin Jr.

Sunday: April 23, 2023
7:30am Joseph (Joe) Haener

11:30pm + Salomon Cruz Diaz
+ Victor Barragan Cruz
Por las necesidades de Jose Martin Jr.

1:30pm + Susana Castañeda
+ Agustin Sotelo
+ Silvestre Garcia

SUNDAY READING

LECTURAS DEL DOMINGO

Third Sunday of Easter
III Domingo de Pascua
SUNDAY April 23, 2023
1st Reading: Hch 2, 14. 22-33
2nd Reading: 1 Ped 1, 17-21
Gospel: Lc 24, 13-35

NEWS ST. VINCENT DE PAUL :

To Request Assistance:
(971) 338 1074
St. Luke's SVdP Food Bank :
Open: 2nd and 4th Thursday of the
month 5:00pm–7:00pm
To Donate to SVdP Call:
(503) 989-2147 To
Volunteer
at the Food Bank
Call: (503)989-0894



PRAY FOR THOSE IN HARM'S WAY :

- Ezequiel Cervantes: US Navy
- Kelly Berkey: USMC
- Joe Lonergan: US Army
- Jovani Martinez: US Marines
- Miguel Salinas: US Army
- Julian Halbirt: US Navy
- Nicholas Orlandini: US Army
- Jorge Alberto Tarula Navarro: US Army
- Isaias Sotelo

PRAY FOR THOSE RECENTLY DECEASED:

- Joan Marie Dodd
- John peter Gille
- Odelia Alaniz

PROXIMAS BODAS

MAYO	MAYO	JUNIO
Rafael Narvaez Nolasco y Hermila Meza	Salvador Tejeda y Imelda Guijosa	Rodrigo Gonzalez y Azalia Martinez
Jesus Hernandez Lopez y Ana Ventura Tapia	Edgar Contreras y Susana Martinez	Eliseo Perez y Angelica Estevez
Heraclio Almazan cruz Y Paula Romero Villegas	Martin Jovany Villanueva Medina y Maricruz Arias Cuellar	

WEEKLY OFFERTORY NEED:

April 8/9, 2023	Actual	Need	Difference
St. Luke Church	17,555.07	\$12,000.00	\$ 5,555.07
Holy Land	3,776.00		
School			

APRIL 2023

GROUP OF OUR PARISH
GRUPOS DE NUESTRA PARROQUIA

3

MONDAY 17

6:30pm - Catechism class (English all grades)
7:00pm **RH - GYM - KC - OFCB** Confirmation Class

TUESDAY 18

8:00am Mass (English)

6:00pm **OFC** - RCIA English
7:00pm **RH - GYM**
7:00pm **OFCB** - Apostoles de la Palabra

WEDNESDAY 19

8:00am Mass (English)

6:30pm Religious Education
7:00pm **CH** - Formacion de fe para padres

THURSDAY 20

8:00am Mass (English) 6:30pm Misa en Español

8:30am 5:00pm **CH** - Solemn exposition of the Holy Eucharist
5:00pm 5:45pm **CH** - Confessions
6:30pm **CH** - Misa y Grupo de Oracion

FRIDAY 21

9:00AM MASS (ENGLISH)

7:00pm **KC** - Pastoral Familiar

SATURDAY 22

Mass 5:00pm (English) 7:00pm (Español)

10:00am **CH** -
12:00pm **CH** -
4:00pm **CH** - Confessions

SUNDAY 23

Mass 7:30am & 9:30am (English), 11:30am & 1:30pm (Español)

4:00pm **KC** - Formacion de Adultos

RH - Rubis hall **CH** - Church **KC** - Knights of Columbus
GYM - Gymnasium **SCHL** - School **OFC** - Office
OFCB - Office Basement **SCHL LIB** - School Library

Apóstoles de la Palabra

El grupo Apóstoles de la Palabra, le invita a usted y a su familia, a sus **ESTUDIOS BÍBLICOS**. Se reúnen los martes de 7:00pm a 9:00pm en el sótano que esta abajo de la oficina. Venga, traiga su Biblia y aprenda con nosotros sobre nuestra fe Católica. Si usted o alguien que conozca necesitan que le ayudemos a rezar un Rosario, con mucho gusto le acompañaremos.

Grupo de Oración Carismático

Vengan a compartir en las alabanzas, predicas, testimonios y oración! Todos los jueves dentro de la Iglesia de 7:00pm a 8:30pm. Los esperamos!



Grupo Pastoral Familiar

El Grupo pastoral familiar invita a las parejas a reunirse todos los Viernes a las 7:00pm en el salón KC para reflexionar sobre temas relacionados con la vida de la pareja y la vida

Bible Study

Bible study every Saturday in English at St Agnes Parish in Hubbard from 8:00 a.m. to 9:00 a.m.

A young, engaged couple sat on the couch in front of me as we chatted about their upcoming marriage. The young lady was struggling to trust her future husband. She told me her father had been unfaithful to her mother. She said of her fiancé, “I want him to prove to me that he won’t cheat on me.” The young man looked at me helplessly, raised his eyebrows and shrugged his shoulders. What evidence could he possibly give to validate such a proof? Nothing. All he could do was invite her to trust him.

We all are wounded by experiences of imperfect love. We also are tempted to demand from God proof of His fidelity and goodness. We are like St. Thomas the Apostle who, on that second Sunday of Easter, demands proof of the Lord’s resurrection. “Unless I see the mark of the nail ... I will not believe.” Our science, technology and mathematics can indeed prove a great deal. But there are some things that require trusting another person. We prove promises of love only by trusting.

St. Thomas indeed saw the wounds of Jesus and believed. But there is an even greater blessing for us who simply trust Him — and all the truths the Church proclaims because of the trustworthiness of the Risen One who speaks. This week let’s trust Jesus without seeing him.

MEDITACIÓN DEL EVANGELIO

16 de abril de 2023 2º Domingo de Pascua (La Divina Misericordia)

Hoy es la octava de Pascua, fiesta central de todo el año litúrgico. Tenemos cincuenta días hasta Pentecostés, para descubrir y experimentar que Jesús es nuestra paz, que su bondad no se ha ido a pesar de nuestros miedos. Señor, necesitamos tu misericordia en el corazón para descubrirte en los que sufren, en los tristes, en los que viven la guerra y la violencia. La paz que nos prometiste desde tu resurrección no es reconocida y practicada. Tal pareciera que hemos olvidado el compartir, escuchar, y vivir en paz de mutuo acuerdo, por el bien común.

Los apóstoles estaban encerrados por miedo a los judíos. A puerta cerrada, escondidos. Jesús penetra esas puertas y se muestra a ellos brindando su paz. Les dice que no estén angustiados, que ha vencido la muerte, el pecado y que en adelante todo va a ser nuevo. Esa misma paz es la que Jesús nos desea a nosotros ahora. Con la fe, que profesamos desde el bautismo, podemos seguir adelante, sin miedo, con valentía, venciendo los obstáculos de la vida que nos impiden estar cerca de Dios. El Santo Papa Juan Pablo II dijo: “Jesucristo es la respuesta definitiva a la pregunta sobre el sentido de la vida y a los interrogantes fundamentales que asedian hoy a tantos hombres y mujeres” (Ecclesia en América, n. 10). Es la paz de Cristo la que nos ayuda a vivir serenos a pesar de todas las inseguridades. ¡Señor, gracias por tu paz! ©LPi



ARCHBISHOP'S CATHOLIC APPEAL

Next week we will have the Archbishop's annual collection.

Help grow HOPE, EDUCATION, and FAITH through a donation to the Archbishop's Catholic Appeal. More than 22 life-changing ministries answering the needs of our neighbors, friends, and family are supported through YOUR generosity. To make an immediate impact for your faith community, visit JesusChangesEverything.church, or call (503) 233-8336.

La proxima semana tendremos la colecta anual del Arzobispo

Ayude a hacer crecer la ESPERANZA, la EDUCACIÓN y la FE con una donación a la Campaña católica del arzobispo. Más de 22 ministerios que cambian vidas, responden a las necesidades de nuestro prójimo, amigos y familiares apoyados con SU generosidad. Para tener un impacto inmediato en su comunidad de fe, visite JesusChangesEverything.church, o llame al (503) 233-8336.



LA COLECTA CATÓLICA DEL ARZOBISPO



Cleaning of the St. Luke Cemetery.

This year it has been scheduled for Saturday, May 06th from 9AM to 2PM. Everyone, especially those who buried a loved one here, is cordially invited to participate in tree trimming, tree bark installation, and beautification of the areas. Please bring your gloves, shovels, garden shears, wheelbarrows, and any tools you think may be needed for yard work day.



Limpieza del Cementerio de San Lucas.

Este año ha sido programado para el Sábado, 06 de Mayo de 9AM a 2PM. Todos, especialmente aquellos que sepultaron a algún ser querido aquí, son cordialmente invitados a participar en la poda de árboles, instalación de corteza de árbol y embellecimiento de las áreas. Por favor traiga sus guantes, palas, tijeras de jardín, carretillas y cualquier herramienta que usted crea que se pueda necesitar para el día de arreglo de jardín.



ST. LUKE CATHOLIC SCHOOL

6

IN PARTNERSHIP WITH THE COMMUNITY, IS ROOTED IN GOSPEL VALUES CREATING LIFELONG LEARNERS WHO USE THEIR GIFTS AND TALENTS THROUGH FAITH IN ACTION TO SPREAD THE WORD OF GOD.

School News

These winter months have been full of activity at the school! In February we celebrated Valentine's Day with classroom parties and an exchange of kind cards, and the day following we celebrated the 101st Day of School with a dalmatian day and 101 themed classroom tasks. The energy continued as we approached the 2023 auction and got into the spirit of saddling up for St. Luke with a western-themed day and second trimester awards assembly. Over 20 middle school students served at this year's auction, helping clear tables, deliver desserts, and run items to winning live bidders. The 44th annual auction was an incredible success thanks to the support of our amazing community! We hope to share official numbers with you soon, as we are working to finalize the financials and sell the last spots to our auction-connected parties and events. Stay tuned! Amidst the activities, students have honored this beautiful season of Lent with humbling reverence and reflection. Classrooms have unique ways of marking the days with collective acts of kindness, rosaries during recess, journaling in the church, and strengthening their prayer lives. Each Friday we remember Jesus' walk to the Cross with a depiction of Stations of the Cross led by students. From Kindergarten to 8th grade, our students lean into the sacrifice and love of our Lord. There is a softness and a knowing in these experiences that can only be attributed to God's grace. We give thanks for this season of remembrance and look with hope to the coming of Easter.

KID CORNER:

"Aren't we so lucky?! Isn't this the best day ever?!" Josiah, Kindergarten, returning to his classroom after an extra recess and popsicle treat



Contact Information

School Phone: 503-981-7441

Principal Email:

williams@stlukeschoolwoodburn.org

Website: stlukeschoolwoodburn.org



FEATURED SUPPORTER

CARL IVAN VISTICA Mr. Vistica generously contributed to the school's tuition assistance fund for 2023-2024 school year. He donated in memory of his parents Anton and Flora Vistica, continuing their support of Catholic education. Mr. Vistica's contribution will help us meet the Weston Match this year and offer more incoming students financial aid. This is a gift to the future, and we are very grateful.

Temporary Registration Form / Forma de Registro Temporal

If you would like to become a member of St. Luke's parish or are a Current member that would like to update address information please fill out this form and drop in collection box.

NAME/NOMBRE: _____

ADDRESS/DOMICILIO: _____

CITY/CIUDAD: _____ ZIP CODE/CODIGO POSTAL: _____

PHONE/TELEFONO: _____

E-MAIL/CORREO ELECTRONICO: _____

FACEBOOK PAGE/PAGINA DE FACEBOOK: _____

New Parishioner/Nuevo a la Parroquia Would Like Envelopes/Desea Sobres New Address/Nuevo Domicilio



Holy Communion can be brought to the sick or anyone who's unable to come to church. To arrange this service for yourself or for a loved one, please contact the parish office at (503) 981-5011. Thank you.

La comunión puede ser llevada a una persona enferma que no pueda venir a la Iglesia. Para poder organizar este servicio para un ser querido favor de contactar la oficina parroquial. (503) 981 5011. Gracias

Clases Pre- Bautismales

Proximas platicas bautismales
Viernes 21 y 28 de abril

Nota: deben asistir a las dos clases. Favor de pasar a la oficina parroquial para registrarse.



ADVERTISER OF THE WEEK

LLN , EXP REALTY

Amanda Burlingham

Contact: (503) 951-1185

Website: Amandaburlingham.eXpRealty.com

Address:

ST. AGNES / SANTA INES



Mission phone Number:
(503) 981-5951

St. Luke phone Number:
(503) 981-5011

**Mass will be held every
1st & 3rd
Sunday of the month at
9:00am**

ST. AGNES NEWS

- Healing prayer service is at 6:00 pm on Wednesdays.
- Bible Study is on Saturday mornings at 8:00 am

**Address: ST. AGNES
3052 D St.
Hubbard, OR 97032**

LIVING LOCAL Northwest

exp REALTY
AMANDA BURLINGHAM – Oregon Broker
 AmandaBurlingham.eXpRealty.com • 503-951-1185



McLARENS CARPET ONE FLOOR & HOME
 24403 South Highway 99E
 Canby, OR
503-266-4095
 www.mclarencarpetonecanby.com

Your Smile Journey Begins Here

the smile station
 ORTHODONTICS & FACIAL ESTHETICS

- Braces • Invisalign
- Retainers • Teeth Whitening

Ask for our Low monthly payment options

979-C Young St. • Woodburn, OR
 (503) 981-6666 • smile@braces-invisalign.com

Dr. Surya Joseph






VISION SOURCE

Emilee R. Nehring, O.D. | Yelena Galazu, O.D. | Dustin King, O.D. | Laura Ozuna, O.D.
 590 Glatt Circle • Woodburn, OR
 503-982-3937 | WoodburnVisionSource.com

979 Young St. • P.O. Box 97 • Woodburn, OR 97071

BROWN INSURANCE

Phone: (503) 981-3841

BAUMAN'S Farm & Garden

Farm Fresh Fruits & Vegetables
 Country Store • Bakery
 Flowers & Plants
503-792-3524
 For rewards & special events go to baumanfarms.com
 12989 Howell Prairie Rd NE
 Gervais, OR 97026

Simon Cornwell Funeral & Cremation Services
 Pre-Arrangement Planning
 COLONIAL CHAPEL
 390 N 2nd St. PO Box 214 • Woodburn OR 97071
503-981-7771 • www.cornwellcolonial.com

WOODBURN PET HOSPITAL

ELIZABETH NGUYEN | DVM | Owner
 ANNETTE ZACHER | DVM | Associate Veterinarian
 AMY PELTON | DVM | Associate Veterinarian

985 Evergreen Road
 Woodburn, Oregon 97071
 www.wbpet.com

Voice: 503-981-4622
 Fax: 503-981-0908
 info@wbpet.com

PDM LEGAL

Oregon's Most Experienced Personal Injury Lawyers
 Abogados de lesiones personales, más experimentados en el estado de Oregon.

Get justice for your family. We represent families of those with debilitating injuries.
 Obtenga justicia para su familia. Representamos a familias de personas con lesiones debilitantes.

FREE CONSULTATION | CONSULTA GRATIS | Se Habla Español
 info@pdm.legal 503.223.7770
 www.pdm.legal
 Local Office/Oficina Local: 1585 N. Pacific Highway, Suite G in Woodburn

MEGA FOODS
 Welcome to the Home of **Rock Bottom Prices!**

FRESH PRODUCE, QUALITY MEATS, MEXICAN PASTRIES AND SO MUCH MORE.

MAKE MEGA FOODS YOUR HOME GROCERY STORE!

1542 MT. HOOD AVE
 WOODBURN OR 97071
 503 981 3735

10% OFF YOUR PURCHASE



PLU# 10119

MINIMUM PURCHASE OF \$50 (FIFTY DOLLARS) REQUIRED. LIMIT ONE COUPON PER PERSON. VALID AT WOODBURN MEGA FOODS ONLY. VALID THROUGH FEBRUARY 10, 2025. CANNOT BE COMBINED WITH ANY OTHER COUPON OR OFFER.

sustainable
 Le Petit Bistro
 3140 3rd Street, Hubbard, lp-bistro.com

Parr Acres
 A Manufactured Home Community
 Woodburn, Oregon
 parracres@gmail.com

GAISE AUTOMOTIVE
 175 S Front St, Woodburn, OR
(503) 981-0136
 "We strive to do what it takes to help our clients"

SHORT STAFFED?
 Place an ad here to find new local talent for your business.

CALL 800-950-9952



Tires LES SCHWAB
 1140 N Pacific Hwy • Woodburn OR
503-981-1875
 www.lesschwab.com

HERBALIFE NUTRITION
 273 N. Front St., Woodburn, OR
 Esther Castillo • 503-710-1703
 www.goherbalife.com/mariacastillo1
 Mon-Sun: 5am-9pm
 English 971-352-7778


Engelman Electric, inc.
 3359 3rd St, Hubbard, OR
503-981-8041
 Serving the Willamette Valley Since 1967
 www.engelmanelectric.com

J&J Premier Construction LLC
 Roofing, siding, cover patio, decks, paint and more...
 844 Pana Street • Woodburn, OR (503) 868-1869
 ★ 5 Star Ratings from many clients ★
 Get a quote from our website
 www.jj-premier-construction-llc.business.site



OREGON NATIONAL GUARD
GUARDIA NACIONAL DE OREGON
 100% College Tuition | 100% Matricula Universitaria Pagada
 Sergeant Selina Moran | Sargenta Moran, Selina
 Cell: (503) 949-9663 Immigration Liaison

Immigration Benefits | Beneficios Migratorios
 Parole In Place Program | Programa Parole In Place
 Call me today with any questions | Hablame con sus preguntas



LET'S GROW YOUR BUSINESS
 Place Your Ad Here and Support Our Parish!

CONTACT ME Michelle Jacobs

mjacobs@4LPi.com
 (800) 950-9952 x2215

INTERSTATE CRANE RENTAL
 1-888-668-4959
Call Us Today! 503-329-1835
 mailcenter@interstatecranerental.com
 www.interstatecranerental.com

LONG BROS BUILDING SUPPLY
 195 Birds Eye Ave, Woodburn
 (on the South end of 99E)
503-981-4041 • www.longbrosbldg.com
 Family owned and operated since 1974



DESANTIS LANDSCAPES

WE'RE HIRING!
 NOSOTROS ESTAMOS CONTRATANDO!
 JOIN OUR TEAM
 503.364.8376
 www.desantislandscapes.com

